

Workshop Nationales Geoportal – Fragen *Workshop géoportail national - questions*

1. Haben Sie **Fragen** zur Demonstration der Beta-Version des nationalen Geoportals?
Avez-vous des questions sur la démonstration de la version beta du géoportail national?

- Pourquoi le service existant utilisé par la Confédération (géoportail MO) n'est-il pas utilisé par le géoportail national de manière transitoire?
- Solution mixte entre services centralisés et décentralisés. En fonction du niveau de zoom ou en fonction de la fréquence de mise à jour.
- Comment les communes peuvent\devraient -elles s'intégrer dans ce portail?
- Comment montrer que les données ne sont pas consultables (pour ne pas induire en erreur)?
- Sind Links zu kantonalen und kommunalen Geoportalen eingebunden
- Viewing der Daten bei allen möglich und gratis.
- Verfügbarkeit und Performance der Daten
- Mehr Zusammenarbeit in den Projekten

2. **Zusätzliche Einsatzmöglichkeiten zur Nutzung des Nationalen Geoportals:**

Possibilités d'insertions supplémentaires pour l'utilisation du géoportail:

a. **Wie kann man das Portal zusätzlich nutzen, bzw. die Attraktivität des Portals steigern?**

Comment peut-on accroître l'utilisation du portail, respectivement augmenter son attractivité?

- Plus de données consultables
- Il faut le démarrer
- et assurer une haute disponibilité (prio 1)
- Assurer une haute performance (prio 1)
- Qualité et actualité des données (prio 2)
- Communication et publicité sur le géoportail
- Système de feed-back et d'analyse de satisfaction
- Vulgariser les informations
- Interfaces simples
- Orientation grand publique avec des liens « faciles » vers les géoportails cantonaux
- Communiquer clairement cette orientation
- Wir müssen nicht über etwas neues diskutieren, wenn das, was man angestrebt hat noch nicht richtig läuft -> weniger ist mehr!
 - Performanz! (Erfahrung Stadt Bern, geo.admin.ch) Benchmark google
- Zur Zeit AV bis 1:5000, wünschenswert 1:500
- Definition der Zielgruppe wichtig:
 - Wirtschaft: Fokus Energiewirtschaft
 - Private: Langsamverkehr, Tourismus, Meldewesen für kaputte Strassen (erfordert, dass Private die Möglichkeit zur Einbindung von Daten haben)
- Bekanntmachung in den Medien, um die Nutzung anzukurbeln. Gutes Kommunikationskonzept.
- Allgemeine Grundstücksinformationen (z.B. öREB-Auszug.)
- Jeder als zentraler Einstiegspunkt
- Internationale Interessenten abdecken (wissenschaftliche Arbeiten)

- Grenzüberschreitende Informationen über Gemeinde, Kantone, Länder.
- nGP wird nur genutzt, wenn exclusive Informationen angeboten werden, Geobasisdaten
- e-gov und nGP
- Amtlicher Stempel, Zuverlässigkeit
- Hochladen und einbinden « eigener » (temporärer) Daten soll möglich sein und dann Dritten zur Verfügung stellen
- Notwendig: User Management (mindestens optional)
- Attraktivität: hohe Datenqualität, -Verfügbarkeit, Uebersichtlichkeit
- Allenfalls Informationen personalisieren
- Wirtschaftsförderungswerkzeug

b. *Wie kann man das Portal (weiteren Ausbau und Betrieb) finanzieren?*
Comment pourrait-on financer le géoportail (développements ultérieurs et exploitation)?

- infrastructure entretenue par les services publiques (grande part de la Confédération).
Arguments proposés:
 - Idem avions de combat
 - Cantons mettent beaucoup de données à dispositions
- Par la vente de services et la mise à disposition d'une API (à moyen/long termes)
- Pas de publicité
- Teil des service public!
- Finanzierung aus Mitteln der öffentlichen Institutionen
- Ausgeschlossen: Werbung oder andere private Finanzierung
- Eventuell 2-stufig in Zukunft: kostenloser Teil und erweiterte kostenpflichtige Angebote
- Müsste abgestimmt werden mit anderen Portalen
- Frage greift zu kurz: man müsste bei Produkten und Prozessen starten und dann wäre Finanzierung kleines Problem
- ch.ch wird durch Bundeskanzlei finanziert
- BürgerInnen sind immer weniger bereit zu bezahlen. Zusätzlicher Nutzen wie z.B. eine Beglaubigung
- Grundstück
- Gewerbliche Nutzung, um selbst Dienstleistungen anzubieten
- Bsp. SchweizMobil mit Höhenprofil, Hotelvermittlung
- Volkswirtschaftlicher Nutzen muss gesteigert werden.
- Angebote Privater, welche die vorhandenen Geobasisdaten nutzen können, zulassen
- nGP macht Geodaten bekannt, damit sie gefunden und genutzt werden.
- Kommunikation

3. Wo sehen Sie **Handlungsbedarf für nächste Ausbauphasen** des nationalen Geoportals?
Où voyez-vous des urgences pour les prochaines phases de développement du géoportail?

a. Download-Dienste:
Services de téléchargement:

Zurzeit werden Daten ausschliesslich über Darstellungsdienste (WMS oder WMTS) angeboten. Das GeoIV verlangt die Existenz von Download-Diensten für bestimmte Datensätze.

Müssen Sie auf bestimmte Datensätze komplett oder teilweise als Download zugreifen können?

Pour l'instant les données ne sont accessibles qu'au travers de service de visualisation (WMS ou WMTS). L'OGéo exige la fourniture de services de téléchargement pour des données spécifiques.

Faut-il selon vous pouvoir accéder partiellement ou complètement à ces jeux de données spécifiques au moyen de services de téléchargement?

- Prioriser d'abord les services de visualisation (on ne les a pas encore)
- Pour le téléchargement, rediriger vers les géoportails cantonaux
- Proposer une point d'entrée unique pour ces téléchargement (sans harmonisation des tarifs)
- Langfristiges Ziel: Download direkt und Teile wären notwendig
- Besser (im Moment?): zentral nur suchen und ansehen und dann zum lokalen Portal
- Organisatorische Voraussetzungen: Prozesse und Zuständigkeiten klären (zentrale Zuständigkeit im Auftrag)
- Wo sehen Sie **Handlungsbedarf für nächste Ausbauphasen bzw. Realisierungsphase** des nationalen Geoportals (Downloaddienste)?
- Mehr Geodaten, (schweizweite, vereinte harmonisierte Geodaten)
- Noch nicht harmonisierte Geobasisdaten über die Darstellung harmonisieren (kleinster gemeinsamer Nenner)
- Vermittelnde Rolle für den Zugang zu Geodiensten. (Zugriff, Nutzungsbedingungen Verrechnung.)
- Klärung, wer welche Geodaten zum download anbieten soll. Kanton nGP, ???
- Ein Muss für Auftragnehmer, welche grenzübergreifend Arbeiten ausführen.
- nGP und Geodienste werden Datenlieferungen vorgezogen.

b. Anderes:
Autres:

- Un viewer en ligne
- Accès aux services de visualisation
- Intégration plus complète de geocat.ch
- Communication du géoportail (par exemple avec une API)
- Suche nach Parzellen und Gemeinden notwendig
- Portalwut!
Klären: geo.admin.ch nicht mehr notwendig oder einfach "besserer" geocat
 - Zielgruppen (stärker) klären (evtl. 2 parallele Portale für Experten und Laien)
- Zugang zu Datenmodellen sehr zentral!
- Nutzungsbedingungen müssen bekannt sein und Nutzungshinweise!
 - Produkthaftung?!
- Auffindbarkeit steigern, Suchmaschinenoptimierung
- Klare Kommunikation der Ziele. Wer soll/kann das nGP nutzen?

4. Haben Sie weitere Bemerkungen und Tipps zum nationalen Geoportal?
Avez-vous d'autres remarques ou suggestions au sujet du géoportail national?

- Communication avec politiciens
Föderale
- Strukturen müssen unterstützt werden: **Prozesse** müssen passen und abgestimmt sein!
- Diskrepanzen in Gesetzgebungen müssen aufgenommen werden und als Voraussetzung harmonisiert werden
 - Als Sofortmassnahme nicht auf perfekte Lsg. Warten
 - Aber mittelfristige Ziele nicht vergessen
- Bedarf und Finanzierung vorhanden: Ist die Betriebsorganisation in der Lage, darauf zu reagieren?
- Frage in die Runde: Wer wird das Portal privat oder beruflich tatsächlich nutzen?
 - "Advanced" geocat wäre nützlich
- Nutzung regeln
- Performance und Verfügbarkeit
- Nächste Ziele sollen klar kommuniziert werden. Frage muss beantwortet werden, was mit dem nGP erreicht werden soll. (Sprachregelung für Medien)
- Gute Zusammenarbeit, pragmatisch, Doppelspurigkeiten verhindern
- Lieber später mit mehr Daten ein GoLive und etwas zuwarten

5. Beziehung **ÖREB-Kataster und nationales Geoportal**:
Wie soll das ÖREB-Kataster später über das nationale Geoportal verfügbar sein?
Relations entre le cadastre des restrictions de droit public à la propriété foncière et le géoportail national
Comment présenter ultérieurement le cadastre RDPPF au travers du géoportail national?

- C'est trop tôt pour en discuter !
- Géoportail national n'est pas là pour les extraits officiels, mais la technologie devrait être réutilisée
- Diese Frage kommt zu früh.
- Kommt das 26 mal oder ein Mal (Bsp. UBS will ein Zugang)
- Es geht auch ums Grundbuch
- Hinweis, wo ein Auszug gefunden werden kann, muss gefunden werden.

Zusammenfassung

- *Wer entscheidet? Verteilung von Entscheidungskompetenzen*
- *Wann und unter welchen Umständen können wir live gehen?*
- *Portal klarer positionieren und kommunizieren (Mehrwerte aufzeigen)*
- *keep it simple, Zielpublikum (zunächst der Bürger) nicht aus dem Auge verlieren*
- *Autonomie der Datenherren (insbes. Kantone und Gemeinden) gewährleisten*
- Wann geht das nationale Geoportal live?
- Was ist das Zielpublikum?
- Differenzierung zu anderen Portalen

Kontakt / Contact :

e-geo.ch
c/o Mario Keusen
Seftigenstrasse 264
CH-3084 Wabern
Telefon : +41 31 963 23 41
E-Mail : mario.keusen@swisstopo.ch